ction of information unle

Declaration and Power of Attorney For Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

下記の氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、私書篇、国籍は下記の私の氏名の後に記載され	My residence, post office address and citizenship are as state
通りです。	next to my name.
下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出版 ている発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下 の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者である	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plur names are listed below) of the subject matter which is claimed an
(下記の名称が複数の場合) 信じています。	for which a patent is sought on the invention entitled
	IMAGING UNIT FOR ENDOSCOPES
と記発明の明細唇 (下記の欄でx印がついていない場合は、	the specification of which is attached hereto unless the following
皆に添付)は、	box is checked:
	was filed on September 25, 2000
国際出版番号をとし、	as United States Application Number or
(抜当する場合) に訂正されました。	PCT International Application Number
	PCT/JP00/06605 and was amended on (if applicable).
私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、	I hereby state that I have reviewed and understand, the contents
容を理解していることをここに表明します。	the above identified specification, including the claims. amanded by any amendment referred to above.
	emended by any amondment relative to severe
私は、運邦規則法典第37編第1条56項に定義されると	I acknowledge the duty to disclose information which is material patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulation
的、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務が	patentability as defined in title 37, Gods of taction tradition
	Section 1.58.

Page 1 of 3

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, Patent and Trademark Office, Washington, DC 2023! DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS, SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、米国法典第35編119条(a)-(d) 項又は365条(b) 項に基書下記の、米国以外の国の少なくとも一ヵ国を指定している特許協力条約365(a) 項に基ずく国際出願、又は外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出願の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、枠内をマークすることで、示しています。

Prior Foreign Application(s)

(Application No.)

(出願番号)

Pilo	n Foreign Application(s)	
外国	での先行出願	
<u> H</u>	11-350581	JAPAN
	(Number)	(Country)
	(番号)	(国名)
	(Number)	(Country)
Ō	(番号)	(国名)
Œ		
O f	はは、第35編米国法典119条	(e) 項に基いて下記の米
	許出願規定に記載された権利をご	
[]		
74. j		

利は、下記の米国法典第35編120条に基いて下記の米国特許出願に記載された権利。又は米国を指定している特許協力条約365条(c)に基ずく権利をここに主張します。また、本出顧の各請求範囲の内容が米国法典第35編112条第1項又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特許出顧に開示されていない限り、その先行米国出願曹提出日以降で本出顧曹の日本国内または特許協力条約国際提出日よての期間中に人手された、運邦規則法典第37編1条56項で定義された特許資格の有無に関する重要な情報について開示義務があることを認識しています。

(Filing Date)

(出顧日)

(Application No.) (Filing Date)
(出顧番号) (出顧日)

(Application No.) (Filing Date)
(出顧番号) (出顧日)

私は、私自身の知識に基ずいて本宣言書中で私が行なう表明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところに基すく表明が全て真実であると信じていること、さらに故意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第18編第1001条に基ずき、罰金または拘禁、もしくはその両方により処罰されること、そしてそのような故意による。推偽の「四を行なえば、出願した、又は既に許可された特許の行動性が失われることを認識し、よってここに上記のことく宣誓を致します。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code. Section 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

		優先權主	
9/12/1999	<u> </u>		
(Day/Month/Year Filed)	2		
(出顆年月日)	4 -		; .
(Day/Month/Year Filed) (出顧年月日)		0	
I hereby claim the benefit unde Section 119(e) of any United States			

(Filing Date)

(出額日)

(Application No.)

(出願番号)

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code. Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112. I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations. Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of application.

(Status Patented Pending Abandoned) (現況:特許許可済、係属中、放棄済)

(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況: 特許許可済、係属中、放薬済)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

(See attachment for additional attorneys and reg. nos.)

委任民: 利は下記の発明者として、本出類に関する一切の 手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人 として、下記の者を指名いたします。(弁護士、または代理 人の氏名及び生録番号を明記のこと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

Paul J. Esatto, Jr., Reg. No. 30,749

書籍送付先

Send Correspondence to: Paul J. Esatto, Jr. Scully, Scott, Murphy & Presser 400 Garden City Plaza Garden City, New York 11530

直接電話運絡先: (名前及び電話番号) Direct Telephone Calls to: (name and telephone number) Paul J. Esatto, Jr. (516) 742-4343

Yutaka TATSUNO inventor's signature 発明者の署名 日付 注所 Sagamihara-shi, Kanagawa, Citizenship ÎY M Japan -Post Office Address 私當商 c/o Intellectual Property Department Olympus Optical Co., Ltd. 2-3, Kuboyama-cho, Hachioji-shi, Tokyo, Japan 第二共同発明者 Full name of second joint inventor, if any Fuminori TANAHASHI Second inventor's signature 日付 第二共同発明者 uminori Residence 住所 Shirakawa-shi. Fukushima. Citizenship 国存 Japan ' Post Office Address 私客解 c/o Intellectual Property Department Olympus Optical Co., Ltd. 2-3, Kuboyama-cho, Hachioji-shi, Tokyo, Japan

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

valid OMB control number.

DECLARATION

REGISTERED PRACTITIONER INFORMATION (Supplemental Sheet)

Name	Registration Number	Name	Registration Number	
Leopold Presser William C. Roch Kenneth L. King Frank S. DiGiglio John S. Sensny Mark J. Cohen Richard L. Catania Edward W. Grolz Steven Fischman	19,827 24,972 24,223 31,346 28,757 32,211 32,608 33,705 34,594			

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Assistant Commissioner for Patents, Washington, DC 20231.



IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Applicant(s):

Yutaka Tatsuno, et al.

Examiner:

Unassigned

Serial No.:

To be assigned

Art Unit:

Unassigned

Filed:

Herewith

Docket:

14809

For:

IMAGING UNIT FOR ENDOSCOPES

Dated:

July 26, 2001

Assistant Commissioner of Patents Washington, DC 20231

ASSOCIATE POWER OF ATTORNEY (37 C.F.R. § 1.34)

Sir:

Please recognize as Associate Attorney in this case:

Thomas Spinelli

Scully, Scott, Murphy & Presser 400 Garden City Plaza Garden City, NY 11530

Registration No. 39,533

Telephone No. (516) 742-4343.

Respectfully submitted,

Paul J. Ésatto, Jr.

Registration No. 30,749

Scully, Scott, Murphy & Presser 400 Garden City Plaza Garden City, NY 11530 (516) 742-4343 PJE:cm

CERTIFICATE OF MAILING BY "EXPRESS MAIL"

Express Mailing Label No.: EL895322447US

Date of Deposit: July 26, 2001

I hereby certify that this correspondence is being deposited with the United States Postal Service "Express Mail Post Office to Addressee" service under 37 C.F.R. § 1.10 on the date indicated above and is addressed to the Assistant Commissioner for Patents and Trademarks, Washington, D.C. 20231 on July 26, 2001.

Dated: July 26, 2001

Janet Grossman